INTERNATIONAL STANDARD

ISO 20816-9

First edition 2020-06

Mechanical vibration — Measurement and evaluation of machine vibration —

Part 9: **Gear units**

> Vibrations mécaniques — Mesurage et évaluation des vibrations de machines —

Partie 9: Engrenages



Reference number ISO 20816-9:2020(E)



© ISO 2020

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Fax: +41 22 749 09 47 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Introduction v 1 Scope 1 2 Normative references 1 3 Terms and definitions 2 4 General 2 4.1 System considered 2 4.2 Effects of the system 2 4.3 Housing or shaft measurements 2 5 Instrumentation 3 5.1.1 General instrumentation requirements 3 5.1.2 Shaft measurement instrumentation 3 5.1.3 Housing measurement instrumentation 3 5.1.4 General errors 4 5.3 Permissible errors 4 5.4 Calibration 4 6 Vibration measurements 5 6.3 Units of measurements 5 6.3 Units of measurement 5 7.1 General 5 7.2 Arrangement of the test system 5 7.2.1 Manufacturer's shop test 5 7.2.2 On-site acceptance tests 5 7.3 Test condit
2 Normative references 1 3 Terms and definitions 2 4 General 2 4.1 System considered 2 4.2 Effects of the system 2 4.3 Housing or shaft measurements 2 5 Instrumentation 3 5.1.1 General instrumentation requirements 3 5.1.2 Shaft measurement instrumentation 3 5.1.3 Housing measurement instrumentation 3 5.2 Measurement frequency range 4 5.3 Permissible errors 4 5.4 Calibration 4 6 Vibration measurements 4 6.1 Shaft measurements 5 6.3 Units of measurements 5 6.3 Units of measurements 5 7.1 General 5 7.2 Arrangement of the test system 5 7.2.1 Manufacturer's shop test 5 7.2.2 On-site acceptance tests 5 7.3 Test conditions 6
3 Terms and definitions 2 4 General 2 4.1 System considered 2 4.2 Effects of the system 2 4.3 Housing or shaft measurements 2 5 Instrumentation 3 5.1 Type 3 5.1.1 General instrumentation requirements 3 5.1.2 Shaft measurement instrumentation 3 5.1.3 Housing measurement instrumentation 3 5.2 Measurement frequency range 4 5.3 Permissible errors 4 5.4 Calibration 4 6 Vibration measurements 4 6.1 Shaft measurements 5 6.3 Units of measurements 5 6.3 Units of measurement 5 7.1 General 5 7.2 Arrangement of the test system 5 7.2.1 Manufacturer's shop test 5 7.2.2 On-site acceptance tests 5 7.2.3 In-service monitoring 6 <tr< td=""></tr<>
3 Terms and definitions 2 4 General 2 4.1 System considered 2 4.2 Effects of the system 2 4.3 Housing or shaft measurements 2 5 Instrumentation 3 5.1 Type 3 5.1.1 General instrumentation requirements 3 5.1.2 Shaft measurement instrumentation 3 5.1.3 Housing measurement instrumentation 3 5.2 Measurement frequency range 4 5.3 Permissible errors 4 5.4 Calibration 4 6 Vibration measurements 4 6.1 Shaft measurements 5 6.3 Units of measurements 5 6.3 Units of measurement 5 7.1 General 5 7.2 Arrangement of the test system 5 7.2.1 Manufacturer's shop test 5 7.2.2 On-site acceptance tests 5 7.2.3 In-service monitoring 6 <tr< td=""></tr<>
4 General 2 4.1 System considered 2 4.2 Effects of the system 2 4.3 Housing or shaft measurements 2 5 Instrumentation 3 5.1 Type 3 5.1.1 General instrumentation requirements 3 5.1.2 Shaft measurement instrumentation 3 5.1.3 Housing measurement instrumentation 3 5.2 Measurement frequency range 4 5.3 Permissible errors 4 5.4 Calibration 4 6 Vibration measurements 4 6.1 Shaft measurements 4 6.2 Housing measurement 5 6.3 Units of measurements 5 6.3 Units of measurements 5 7.1 General 5 7.2 Arrangement of the test system 5 7.2.1 Manufacturer's shop test 5 7.2.2 On-site acceptance tests 6 7.2.3 In-service monitoring 6 <t< td=""></t<>
4.1 System considered 2 4.2 Effects of the system 2 4.3 Housing or shaft measurements 2 5 Instrumentation 3 5.1 Type 3 5.1.1 General instrumentation requirements 3 5.1.2 Shaft measurement instrumentation 3 5.1.3 Housing measurement instrumentation 3 5.2 Measurement frequency range 4 5.3 Permissible errors 4 5.4 Calibration 4 6 Vibration measurements 4 6.1 Shaft measurements 4 6.2 Housing measurements 5 6.3 Units of measurements 5 7.1 General 5 7.2 Arrangement of the test system 5 7.2.1 Manufacturer's shop test 5 7.2.3 In-service monitoring 6 7.3 Test conditions 6
5.1Type35.1.1General instrumentation requirements35.1.2Shaft measurement instrumentation35.1.3Housing measurement instrumentation35.2Measurement frequency range45.3Permissible errors45.4Calibration46Vibration measurements46.1Shaft measurements46.2Housing measurements56.3Units of measurement57Test conditions57.1General57.2Arrangement of the test system57.2.1Manufacturer's shop test57.2.3In-service monitoring67.3Test conditions6
5.1Type35.1.1General instrumentation requirements35.1.2Shaft measurement instrumentation35.1.3Housing measurement instrumentation35.2Measurement frequency range45.3Permissible errors45.4Calibration46Vibration measurements46.1Shaft measurements46.2Housing measurements56.3Units of measurement57Test conditions57.1General57.2Arrangement of the test system57.2.1Manufacturer's shop test57.2.3In-service monitoring67.3Test conditions6
5.4Calibration46Vibration measurements46.1Shaft measurements46.2Housing measurements56.3Units of measurement57Test conditions57.1General57.2Arrangement of the test system57.2.1Manufacturer's shop test57.2.2On-site acceptance tests67.3Test conditions6
6Vibration measurements46.1Shaft measurements46.2Housing measurements56.3Units of measurement57Test conditions57.1General57.2Arrangement of the test system57.2.1Manufacturer's shop test57.2.2On-site acceptance tests67.3Test conditions6
7Test conditions57.1General57.2Arrangement of the test system57.2.1Manufacturer's shop test57.2.2On-site acceptance tests67.2.3In-service monitoring67.3Test conditions6
7.1General57.2Arrangement of the test system57.2.1Manufacturer's shop test57.2.2On-site acceptance tests67.2.3In-service monitoring67.3Test conditions6
8 Evaluation criteria 6
8.1General68.2Evaluation zones68.3Acceptance criteria78.4Vibration evaluation zone boundaries78.5Classifications9
9 Test report
9.1General99.2Manufacturer99.3Operating data99.4Description of the arrangement109.5Measuring equipment109.6Test measurements and results109.7Acceptance test approval10
Annex A (informative) Rating curves for vibration displacement and velocity measurements
Annex B (informative) Effects of the system 15
Annex C (informative) Vibration instruments and characteristics considerations
Bibliography 19

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www. iso. org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see <u>www.iso.org/</u>iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 108, *Mechanical vibration, shock and condition monitoring*, Subcommittee SC 2, *Measurement and evaluation of mechanical vibration and shock as applied to machines, vehicles and structures*.

This first edition of ISO 20816-9 is a technical revision of ISO 8579-2:1993, which was withrdrawn in 2016.

The main changes compared to ISO 8579-2:1993 are as follows

- It has been re-formatted to match other parts of the ISO 20816 series and includes zones A to D.
- It has two new tables for values of vibration and displacement at zone boundaries.
- A table with values for vibration acceleration rating at zone boundaries has also been included.
- The classifications table has been revised, referring to these new rating tables.
- The displacement and velocity rating graphs have been moved into an informative annex.

A list of all parts in the ISO 20816 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at <u>www.iso.org/members.html</u>.

Introduction

ISO 20816-1 is the part of the ISO 20816 series that gives the general requirements for evaluating the vibration of various machine types when the vibration measurements are made on both non-rotating parts and rotating shafts.

ISO 20816-9 (this document) provides specific provisions for assessing the vibration of individually housed, enclosed, speed increasing or speed reducing gear units. It can be used for acceptance testing, and, by agreement between manufacturer and customer and/or operator, for guidance for routine operational measurements.

Guidance is provided for assessing the vibration of gear units when operating under steady-state conditions and considering the magnitude of the observed vibration. However, no criteria are provided for transient operating conditions.

The evaluation procedures presented in this document are based on broad-band measurements. However, because of advances in technology, the use of narrow-band measurements or spectral analysis has become increasingly widespread, particularly for the purposes of vibration evaluation, condition monitoring and diagnostics. The specification of criteria for such measurements is beyond the scope of this document. They are provided in greater detail in the relevant parts of the ISO 13373 series which establish requirements for the vibration condition monitoring of machines.

000			
Q	2		
	0		
		×	
		6	
			5

this document is a preview demendence of the document is a preview demendence of the document of the document

Mechanical vibration — Measurement and evaluation of machine vibration —

Part 9: **Gear units**

1 Scope

This document specifies requirements for determining and classifying mechanical vibration of individually housed, enclosed, speed increasing or speed reducing gear units. It specifies methods for measuring housing and shaft vibrations, and the types of instrumentation, measurement methods and testing procedures for determining vibration magnitudes. Vibration grades for acceptance are included.

Torsional vibration measurements are outside the scope of this document.

It applies to a gear unit operating within its design speed, load, temperature and lubrication range for acceptance testing at the manufacturer's facility. By agreement between manufacturer and customer and/or operator, it can be used for guidelines for on-site acceptance testing and for routine operational measurements.

This document applies to gear units of nominal power rating from 10 kW to 100 MW and nominal rotational speeds between 30 r/min and 12 000 r/min (0,5 Hz to 200 Hz).

This document does not apply to special or auxiliary drive trains, such as integrated gear-driven compressors, pumps, turbines, etc., or gear type clutches used on combined-cycle turbo generators and power take-off gears.

The evaluation criteria provided in this document can be applied to the vibration of the main input and output bearings of the gearbox and to the vibration of internal shaft bearings. They can have limited application to the evaluation of the condition of those gears. Specialist techniques for evaluating the condition of gears are outside the scope of this document.

This document establishes provisions under normal steady-state operating conditions for evaluating the severity of the following *in-situ* broad-band vibration:

- a) structural vibration at all main bearing housings or pedestals measured radially (i.e. transverse) to the shaft axis;
- b) structural vibration at thrust bearing housings measured in the axial direction;
- c) vibration of rotating shafts radially (i.e. transverse) to the shaft axis at, or close to, the main bearings;
- d) structural vibration on the gear casing.

NOTE Vibration occurring during non-steady-state conditions (when transient changes are taking place), including run up or run down, initial loading and load changes are outside the scope of this document.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 2041, Mechanical vibration, shock and condition monitoring — Vocabulary

ISO 2954, Mechanical vibration of rotating and reciprocating machinery — Requirements for instruments for measuring vibration severity

ISO 10817-1, Rotating shaft vibration measuring systems — Part 1: Relative and absolute sensing of radial vibration

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 2041 and the following apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

— ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp

— IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/

3.1

gear unit

mechanical input/output device with a series of at least two meshing gears

4 General

4.1 System considered

For manufacturer's factory testing, the gear unit shall be measured and tested in such a manner as to minimize, as far as possible, effects of the system (see <u>Annex B</u>). For in-field service testing, the driver and driven machine components, mounting and other factors can influence the vibration of the gear unit. Other International Standards and vibration evaluation can be required for measuring the driver or driven machine when operating in-field service.

4.2 Effects of the system

Vibration magnitudes of the gear unit in field service can be adversely affected by factors beyond the control of the gear unit manufacturer, as listed in <u>Annex B</u>. It is preferable to estimate the vibration of the whole system and to check the system effects at the initial design stage of a transmission system. The responsibility for checking should be clearly defined during this stage and all interested parties made aware of the decision.

4.3 Housing or shaft measurements

The vibrations of a gear unit can be measured in two ways, i.e. on the housing (casing) or relative to the shafts. Housing vibration measurements are preferred for gear units operating with rolling element bearings when the clearance in such bearings is small and little relative movement normally occurs between the shaft and housing.

Both shaft and housing vibration measurements are usually made on gear units operating with plain journal bearings (fluid-film bearings). Shaft vibration measurements can provide detailed information which is sometimes not evident from housing measurements, but only over a limited frequency range (typically up to 500 Hz).

Care shall be taken when choosing the measurement instrument to be used for a given gear unit and operating conditions, as each instrument has its own characteristics (see <u>Annex C</u>). Where possible, it is useful to combine both shaft and housing vibration measurements to obtain the absolute motion of a gear or a shaft.